



31 janvier 2024

(24-0784)

Page: 1/7

Comité de l'accès aux marchés

Original: anglais

**NOTIFICATION PRÉSENTÉE CONFORMÉMENT À LA DÉCISION SUR  
LES PROCÉDURES DE NOTIFICATION DES RESTRICTIONS  
QUANTITATIVES (G/L/59/REV.1)**

LA RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA

*Addendum*

La communication ci-après, datée du 29 janvier 2024, est distribuée à la demande de la délégation de la République de Moldova.

<b>A. Membre notifiant:</b> République de Moldova
<b>B. Date de la notification:</b> 26 janvier 2024
<b>C. Première notification:</b> <input type="checkbox"/> Oui <input checked="" type="checkbox"/> Non, dernière notification présentée dans le document: G/MA/QR/N/MDA/2/Add.3
<b>D. Type de notification:</b> <input type="checkbox"/> 1. Complète (c'est-à-dire notification de toutes les restrictions quantitatives en vigueur) <input checked="" type="checkbox"/> 2. Modifications apportées à une notification faite précédemment (G/MA/QR/N/MDA/2) qui sont de la nature suivante: <input checked="" type="checkbox"/> 2.1 Introduction de nouvelles restrictions, telles qu'énumérées dans la section 1. <input type="checkbox"/> 2.2 Suppression de restrictions, tel qu'indiqué plus bas dans la section G et la section 1. <input type="checkbox"/> 2.3 Modification d'une restriction notifiée précédemment, tel qu'indiqué dans la section 1. <input type="checkbox"/> 3. Notification inverse de restrictions maintenues par (Membre):
<b>E. La notification contient des renseignements pour la période biennale <u>2022-2024</u> et concerne des restrictions en vigueur depuis le <u>10 janvier 2024</u></b>
<b>F. La présente notification contient les renseignements* ci-après:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Section 1:</b> Liste des restrictions quantitatives actuellement en vigueur. <input type="checkbox"/> <b>Section 2:</b> Renvoi à d'autres notifications adressées à l'OMC et contenant des renseignements sur des restrictions quantitatives actuellement en vigueur, et renseignements additionnels.

\* En anglais seulement.

**G. Observations générales, y compris description de la suppression de restrictions notifiées au titre du point D.2.2 et date à laquelle elles ont cessé d'être appliquées.**

Afin de maintenir un prix durable sur le plan économique sur le marché intérieur pour les produits nationaux tels que le blé, le maïs et le tournesol, la Commission pour les situations exceptionnelles de la République de Moldova a imposé la mesure temporaire relative aux licences d'importation pour certains produits pour une période de 3 mois (Disposition n° 98 du 27 décembre 2023, adresse du site Internet où se trouve le nouveau règlement:

[https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98\\_dispozitia\\_cse\\_rm\\_nr\\_97\\_27.12.2023.pdf](https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98_dispozitia_cse_rm_nr_97_27.12.2023.pdf)

Le règlement relatif à l'établissement et au fonctionnement de la Commission des licences d'importation pour certains produits céréaliers et oléagineux a été approuvé par l'arrêté du Ministère de l'agriculture et de l'industrie alimentaire, n° 4 du 5 janvier 2024, adresse du site Internet où se trouve le nouveau règlement:

[https://www.legis.md/cautare/getResults?doc\\_id=141144&lang=ro](https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=141144&lang=ro)

**Section 1: List of quantitative restrictions that have been eliminated**

QR No.	General description of the restriction	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, based on HS (2017)	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration, modification of previously notified measures, and other comments
	1	2	3	4	5	6	7
1	Temporary measure on the licensing of imports for certain products	NAL	1001 1005 1206	Wheat Maize Sunflower seeds whether or not broken  The following subheadings from the CN are exempted: 1001 11 - Durum wheat intended for sowing; 1001 19 - Other, intended for sowing; 1001 91 - Triticum spelta, common wheat, meslin and others, intended for sowing; 1005 10 - Maize, intended for sowing; 1206 00 100 - Sunflower seeds, intended for sowing; 1206 00 910 - Sunflower seeds, whether or not broken, shelled or in grey and white striped shell.	Article XX of the GATT 1994;	Disposition no. 98 of 27 December 2023 ( <a href="https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98_disp_ozitia_cse_rm_nr_97_27.12.2023.pdf">https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98_disp_ozitia_cse_rm_nr_97_27.12.2023.pdf</a> )  The regulation on the establishing and functioning of the Import Licensing Commission for some cereal products and oilseeds was approved by the Order of the Ministry of Agriculture and Food Industry, no. 4 of 5 January 2024 and entered into force on 10 January 2024 for a period of three months ( <a href="https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=141144&amp;lang=ro">https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=141144&amp;lang=ro</a> ).	Administered by the Ministry of Agriculture and Food Industry

**Section 2: Cross-reference to other WTO notifications with information on quantitative restrictions that are currently in force**

This section shall be filled by Members in case a notification made pursuant to another notification requirement (e.g., set in the Agreement on Agriculture, Agreement on Balance of Payments, Agreement on Safeguards, and the Agreement on Import Licensing Procedures, etc.) contains information on a quantitative restriction in force and which is not listed in Section 1.

**1. Agreement on Agriculture**

- A. Was a notification made with information on a quantitative restriction? Yes  No
- B. If yes, then list below the relevant document symbol and include any information element missing in the notification:

Document symbol of notification	General description	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, based on HS( )	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration; modification of prev. notified measures; and other comments
1	2	3	4	5	6	7	8
G/AG/N/							

**2. Agreement on Balance of Payments**

- A. Was a notification made with information on a quantitative restriction? Yes  No
- B. If yes, then list below the relevant document symbol and include any information element missing in the notification:

Document symbol of notification	General description	Type of restriction.	Tariff line code(s) affected, based on HS( )	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration; modification of prev. notified measures; and other comments
1	2	3	4	5	6	7	8
WT/BOP/N/							

**3. Agreement on Safeguards**

A. Was a notification made with information on a quantitative restriction? Yes  No

B. If yes, then list below the relevant document symbol and include any information element missing in the notification:

Document symbol of notification	General description	Type of restriction.	Tariff line code(s) affected, based on HS( )	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration; modification of prev. notified measures; and other comments
1	2	3	4	5	6	7	8
G/SG/N/							

**4. Agreement on Import Licensing Procedures (non-automatic licences)**

A. Was a notification made with information on a quantitative restriction? Yes  No

B. If yes, then list below the relevant document symbol and include any information element missing in the notification:

Document symbol of notification	General description	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, based on HS( )	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration; modification of prev. notified measures; and other comments
1	2	3	4	5	6	7	8
G/LIC/N/2/MDA/2	Temporary measure on the licensing of imports for certain products.	NAL	1001 1005 1206	Wheat Maize Sunflower seeds whether or not broken  The following subheadings from the CN are exempted: 1001 11 - Durum wheat intended for sowing; 1001 19 - Other, intended for sowing; 1001 91 - Triticum spelta, common wheat, meslin and	Article XX of the GATT 1994	Disposition no. 98 of 27 December 2023 ( <a href="https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98_disp_ozitia_cse_rm_nr_97_27.12.2023.pdf">https://gov.md/sites/default/files/document/attachments/98_disp_ozitia_cse_rm_nr_97_27.12.2023.pdf</a> )  The regulation on the establishing and functioning of the Import Licensing Commission for some cereal products and oilseeds was approved by the Order of the Ministry of Agriculture and Food Industry, no. 4 of 5 January 2024	Administered by the Ministry of Agriculture and Food Industry

Document symbol of notification	General description	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, based on HS( )	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments	National legal basis and entry into force	Administration; modification of prev. notified measures; and other comments
1	2	3	4	5	6	7	8
				others, intended for sowing; 1005 10 - Maize, intended for sowing; 1206 00 100 - Sunflower seeds, intended for sowing; 1206 00 910 - Sunflower seeds, whether or not broken, shelled or in grey and white striped shell.		<a href="https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=141144&amp;lang=ro">https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=141144&amp;lang=ro</a> .	

**5. Other notifications**

A. Was a notification made with information on a quantitative restriction in other notifications? Yes  No

B. If yes, then list below the relevant document symbol and include any information element missing in the notification:

<b>Document symbol of notification</b>	<b>General description</b>	<b>Type of restriction</b>	<b>Tariff line code(s) affected, based on HS( )</b>	<b>Detailed Product Description</b>	<b>WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments</b>	<b>National legal basis and entry into force</b>	<b>Administration; modification of prev. notified measures; and other comments</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>8</b>